

# 農場經濟叢刊

第三號  
出版日期  
辛酉年正月  
通訊處  
濟南農林部

農林部農村經濟建設委員會編



## 刊頭語

趙德全

偉大時代展開了序幕，人羣充滿着朝氣與活力，負荷光榮的使命而邁進。農民節，應選在本年二月五日誕生。從它本身帶來的意義，氣魄的方面來講，為中華民族自古以來就是以步農立國，到今天有幾千年的輝煌歷史。而從事農業的民眾，仍佔全國人數四分之三以上。支持抗建的人力、物力、財力，

### 目次

特刊	列頭語	趙德全
第一	長春縣縣務會議後紀念大會上訓詞	沈鴻烈
第二	五個意義三點希望	林翼中
第三	破除迷信增進生產	錢天
第四	自動的增進生產的能力	劉潤濤
第五	怎樣紀念農民節	劉翠賢
第六	通訊	顧友民
第七	巴縣新發鄉農民節特寫	李人傑
第八	巴縣新發鄉耕牛比賽會	
第九	俗經過	
第十	碎	
第十一	物價清報	
第十二	縮後的筵	

又多來自農村，他們的貢獻又何等偉大，責任是何等的繁重，使命是何等的艱鉅。

可是過去他們的精神太沈悶，思想太陳舊，生活太枯燥，一年到頭，老是苦惱在農活的和甲野間，打算自己個人的或一家人的生計。

從沒有想到人與人間的關係，更不知道國家的利益。因此，我們要用農民節紀念日，來追懷祖先在農業上遺留給我們的豐功偉績，激勵農民的精神，刷新農民的思想，改善農民的生活，使每一個農民的身心，都能够健全的有力的，發育滋長起來，同時彼此團結，共濟時艱，再不像一盤散沙！

就橫切方面來講，是要把全國各地現在的

耕作方法，農具器具乃至作物種子的品種，都應廣為推廣，那也須要辦法，那也還得改良

在這立春前後農閑的當兒，利用集思廣益的原則，把各人的經驗和知識，用報紙筆的態度，來檢討過去，體察現在，設計將來，也就是「年之計在於春」的意思。

農民節這陌生的名詞，和重大的意義，恐怕大多數的同胞，還不甚了解，或誤了耕作的每一角落裡，每一鄉村中，使每一個人有深刻的印象，具體的認識，激發千百萬農民的熱情，使他們以後能夠自動的來紀念農民節，以發展生產增加收益而地似取產活為目的使命。



特

況部長在巴縣新發鄉農民節紀念大會上訓詞

顧 謹誌

載

——五個意義三點希望——

鄉長 各位同胞 各位同事 今天 我們是慶

祝第一個農民節。這個農民節，是去年農林部

召集全國第一次農林行政會議議決，是請中央公佈的。所以今天並不是新發鄉一個地方慶祝農民節，而是全國都在慶祝農民節。

我們為什麼要定這個農民節呢？我認為至少有五個意義。

第一現在冬忙已過，我們農民忙了一年，到了年底，須要看看這一年四季的工作，是怎樣一個情形。我們辦的耕牛比賽會，看看耕牛的肥瘦，這就是表示我們會不會養好耕牛，就耕牛的體格、體型、肌肉、四肢、關節等等來看，是不是健壯。品種是不是優良。如果是健壯的，優良的，那就把牠留種繁殖。如果不是健壯的，不優良的，那就把牠淘汰。同時就耕牛的肥瘦健壯上，我們又可以看出這年莊稼生產的多少。看產品的比賽，也可以看出那一家莊稼稼出的好，那一家莊稼出的壞。農產品出得好不好，耕牛養得好不好，我們知道了以後，不好的幫助他改良，好的就發給獎賞。這樣各位

辦好了，自己既佔了便宜，公家還給以鼓勵。

第二「立春」是在每年二月三日。今年的立春是在昨天。我們說立春的地位，來舉行農民節，是合着「一年之計在於春」的意義在內的。我們農民種田，要在春天，就作一年的打算。這一年中，要施多少肥料，要下多少種子，要多少人工，要多少資本，在春天有了「一週打算」，春夏秋冬四季的工作，才算有了打算，才能照着做下去。否則，不是臨時手忙腳亂，必至落後無措。

第三現在紀念農民節大家還不知道。但是中國勞動節、婦女節、兒童節、青年節，這許多節都有，而農民節却没有。老實說，我們中國的大舞台，是農民撐住的，農民佔總人口百分之八十，四萬萬五千萬人民，農民佔了三萬六千萬。現在有了農民節，就是提高農民的地位，所以今天我們紀念農民節，不僅是為了節日，以後農民好利用農民節，有了困難，

可以利用農民節來共同謀解決。

第四、從前有人<sup>理</sup>農民的公法，有兩句話：「手胼足胝。農民耕田，犁地鋤土拔草，手要動，腳也要動。」一年四季，沒有一天休息。小孩子起，就生產糧食，做到粗手笨腳不必說，連走路的時候，腰背也是酸的。古語說：「蛤蟆三跳有一歇」，蛤蟆跳了三跳，必需要喘口氣歇一歇。我們農民忙了一年，也必定要有一個娛樂，有一個休息的日子。現在田場上的事情都做完了，我們在農民節的今天，大家就來聚歡一次。所以今天的餘興中，有京戲，有川戲，有唱歌，有跳舞，還有話劇。這種聚歡，也就是表示歇一歇的意思。

第五、新發鄉是農林部的所在地，今天紀念農民節，還有另外一種意思。就是：農林部是管種田的，農林部的職員，就是農民頭。農林部的辦事人員，如每天坐在辦公室，不到鄉下來，這就不像農民頭，向農民的距離

會更近的。所以我們希望能夠與農民時常接近，時常開會。先從新發鄉做起，再輪流派員到別的省份，別的縣份去。飲茶的，種口供，不分階層，清道意志，大家要像一家人，大家聚歡與同討論問題，解決問題。

今天紀念農民節的五個意思，總起來講，不外兩句話，就是希望達到「家給人足，物阜民康」。換句話說，農林部的成立，農林部的規定紀念農民節，是希望所有的農民家家有飯吃，人人有衣穿，五谷豐登，地方太平。

為什麼要舉行農民節紀念大會的五個意思講完了，現在我還有三點希望。

第一、新發鄉是農林部的實驗鄉，所有的土地，從今天起，無論是山崗坡上，或者是平原田地，不准有一塊荒蕪；所出的農產品都要粒粒結實，顆顆茁壯，水利一定要辦好，不准有田土龜裂，發生旱荒；莊稼不准有病蟲害，牲口不能有瘟疫。這幾點，新發鄉（全縣）

到。你們如果沒有優良的種子，適宜的肥料，防治病蟲的藥品，都可以向農林部要，都可以向地政司要。你們有什麼話就向農林部說，你們要什麼東西，就向農林部請求。我們一定要做到革新種田的方法，改良作物的品種。農林部是為農民謀福利而成立的，決不會有虧給你們吃，請你們放心聽農林部的領導。

第六種田的方法，經過革新作物的品種，經過改良之後，農民才有飯吃，才得過日子。但是這種有飯吃，還是暫時的。我們要看將來，輩輩子有飯吃，子子孫孫有飯吃，就需要讀書。前幾時我請你們的鄉長，本地的士紳同吃便飯談到新發鄉的子弟，在小學讀書的還多，進初中讀書的會鄉只有兩個人，讀了初中再讀高中的就沒有了。你們的鄉長和士紳，都希望我提倡教育，使所有的學齡兒童都能進學堂。我今天公開告訴大家，我對於新發鄉的教育問題，已經擬好了一種獎學的辦法。(一)初中辦一初

級小學，使失學的兒童都進這個學校讀書，都有機會讀書。(二)初級小學畢業的，儘量設法使其進高小，預備在十個學生中，必定有一個學生得到獎金，至於獎金的數目，看學生數目的多少，再行決定。(三)高小畢業的學生，選其成績最優良的，保送三人進初中，每一個學生，每年獎金一千元，以後再逐年增加學生的名額，和獎金的數目。提高了你們的文化，就解決了你們生活問題。這樣一來，對於新發鄉的前途發展，是很有重大關係的。這個學堂可以許辦辦法，已經請我們農村經濟司親自去核實了。我再重覆說一遍，在今年新發鄉的獎學計劃中，沒有進學的兒童鼓勵他進高小，高小畢業的成績最優良的，保送三個學生進初中。

第三，希望大家的就是修路。現在新發鄉的道路實在太壞，天晴的時候，走起來時常會跌進田里去，到了下雨天氣，就更不好走了。路壞

的主要原因是在路面太狹。我們再看路面  
上鋪的石板，可以知道原來的道路並不窄狹，  
因為種田人為了要多種一點莊稼，而掘狹了的。  
這種行為是為了私利，忘記了公益。我們  
國父的鄉村建設，修理交通就列在第一項。  
現在新發鄉這樣的路，替你們自己着想一下，上  
學的小孩子，每年要多穿破幾雙鞋；種田的要  
走多少冤枉路；小脚的女人要跌很多跟斗。我從  
前在外省各地做事，總是把修路列為第一。這種  
修理道路是你們本身的問題，修理好了，也是你  
們本身的利益。前幾天同你們鄉長士紳談起，  
都很贊成修寬道路。但是推動起來，聽說不  
能夠十分順利，這是一種很不好現象。你們不要  
以為修理道路是為我們農林部，其實我們農林部  
在抗戰勝利後，是要回到南京去的。決不會永遠  
的駐在新發鄉。你們要知道修理道路加寬道  
路是為你們自己造福。至於修理道路的辦法  
，要以鄉鎮為中心，由各保到鄉，要有一條寬闊

的道路，由保到村，也要有一條較好的道路。這樣  
從村到保，保到鄉，都有了好路，就像蜘蛛  
絲一樣織成了一個網。你們想想，到這地步，走  
起路來，是不是要比現在便當？是不是要比現  
在省三天？如果不很要緊人的小路，就可以不修  
。我看到你們每一條田埂或者路邊都種着茅草  
，這是很好的習慣，別的地方所沒有。這良好的  
的習慣，應該要保持下去，應該要發揚起來  
。同時我還要很誠懇的告訴你們，你們地方的  
士紳，都是很有資望的，他們的話，你們要聽，  
你們的鄉長，保長，甲長，都是你們自己選舉  
起來的，他們的話，你們也要聽。他們對於每一個  
問題的發言，是先徵求過士紳的意見，對上面是  
代替你們說話，對下面是為了你們謀利益。

我所希望新發鄉的三點，就是辦農林，辦  
學校，辦交通。如果能夠這樣辦好，你們的生  
活，決不再會發生困難，決不再會貧窮。  
今天農民節，我們舉行紀念會，舉辦耕

年比賽會，舉辦農產展覽會，主要的原因，就是要達到你們家家有飯吃，人人有衣穿。五

### 林次長在巴縣新發鄉農民節紀念大會上訓詞

康萍記錄

部長、各位同仁、各位同胞：

今天新發鄉舉行第一次農民節紀念大會，

剛才部長對於紀念農民節的意義和目的，已講得很清楚，明白，因不著多說，現在只想略為補充一點。這個農民節，是去年農林部召集全國第一次農林行政會議時所議定的，但不能說現在才有這節日。在古代就已經有了。三代時農民的節日，就是農曆的臘日。後來各朝代也以這為農民節。但當時的農民卻要在這天各祭百神，故仍不免多少迷信。同時，古春也是古代的農民節，皇帝要在這一天親自耕種籍田，及至滿清時代，無論皇帝、縣長都要舉行春耕儀式，藉以領導農民勤奮耕種。民國以來，這種儀式便廢除了，但農民群成以故，農民節也跟着

谷豐登，地方太平的目的。以後我總希望同你們常常開會，常常見面。 完結。

恢復了。這實在是可喜的事。不過，今日的農民節，可與民國以前的不同了，它是破除迷信，樹建思想，實事求是的農民節。這是怎麼講呢？我們要知道，農民節之所以規定在五月五日這一天，是本看一年之計在於春和五春的意思而來的，因為春天是確定一年大計的季節，而且這正是農民忙完了，較為空閒的時候，所以大家趁着這個機會，來舉行農民節紀念大會，是最好不過的了。

我們種田的老百姓，大約佔全國人口百分之六十以上，農產品大約佔全國生產總額百分之九十以上，而這又是人生中最重要東西，如果農民不生產品，大家就沒有飯吃，沒有衣穿，社會就紛紛亂起來。當這抗戰時期軍民糧食、衣料和軍需原料，尤要依靠農民。

的生產和供給。就是兵役、二役也大都仰賴農民財力。青島委員曾指出：中國最後決勝的中心，要托於全國的鄉村。在這樣的場合之下，政府不得不努力農業建設，更不得不看重擴大耕地，增加農業的工作，以期充實抗戰的力量，堅逐當前的日寇。

剛才部長說過，農林部的辦事人員是農民。農林部辦的事，沒有一件不和種田人有關的。這可見得農林部的一切計劃和工作，無一不是為着農民着想的。因此解除農民的痛苦，增加農民的利益，以及實現耕者有其田等工作，都是農林部應負的責任。在目前農林部所希望是農民的生產增加，豬牛不生瘟疫，換句話說，就是要想辦法使農民多種田多賺錢，生活過得好點。所以農林部才發給優良種籽和防治蟲害藥品給你們應用。去年的發給的第八十八號改良小麥種，你們已經定驗過，可不是比普通麥種，要多百分之二十以上的收穫嗎？

然而去年這裡的馬鈴薯，死了很多。農林部把防治馬鈴薯病蟲害的藥品給你們，你們可都不相信，以為馬鈴薯的死亡是像蠶吃繭一樣都是天意的；但農林部附近種的一畝馬鈴薯却得到這樣的效果：那一半用藥品防治的沒有死掉，而另一半沒有用藥品防治的竟完全死掉了。這樣看來，農林部有病蟲害，千萬不要相信那是天意，應該相信以科學的方法，才可能防治。不清楚，凡是農林部發給你們的優良種籽，防治蟲害藥品以及有效肥料，都是根據科學方法所研究和試驗結果，對於農業生產是絕對有利而無害的。你們不妨放心應付。歐美各國都以科學方法來發展他們的農業，我們要使本國農業生產增加，今後只有採用這種方法才是。

同時，大家更要知道，新發給的農林部所發的，在的地方，可以做一個實驗鄉。農林部當然是儘量幫助你們耕種，使農產品能夠增加，而作為



全國農業的示範。所以，經過改良的麥種、穀種、

馬鈴薯種、菜種等，都可以給你們，如果發生病

蟲害，還要替你們用藥品防治。就是你們養的

豬、牛、如果有了毛病，也要替你們治療，並且還可

你們很優良的品種。這樣，你們當會減少意外

的損失，而集中力量來增加生產，生產增加了，

你們的生活就可逐漸改善，痛苦也可大可解除。

不過，要使農業的改進，到底還須你們自己努

力，農林部只是站在提倡和輔導的地位來幫你們

們吧了；大凡一件事業的成功，都不見要依靠非

多量的力量，就是說，一個人的力量不一定能辦

成功，而多量的力量卻可以成功，當看見有此地

方，蔬菜豌豆有時被蚜蟲咬食，為保護蔬

菜，不得不撲滅它，那簡單的方法，是晚上在田

間掛撲蛾類，但如果只靠一人或一家裏人去辦，是

錢次長在巴縣新發鄉農民大會紀念大會上訓詞

自勵的精神，各農的能力

今天聽了部長的訓詞，林次長的致詞，都已

無濟於事的，有時反引誘許多蟻蟲變光而來，附近

的蔬菜豌豆，都給蟻蟲吃光了，故勢必集合全鄉鄉

民的力量，在各人或各戶的田上掛起撲蛾燈來，才可

以把蟻撲滅。總之，不論有沒肥料，優良種籽，防治

蟲害藥品等等，都要儘量推廣，絕不可認為是私

人獨得的东西，而植物病蟲害，尤須集合大眾的力量

才能做到防治的效果。這樣一來，儘可達到剛才部長

所說的「不給人是狗屎，民康」的目的了。

今天紀念第一次農民節，因為提倡的緣故，農林部

不免地在領導的地位，但兄弟希望以後的農民節完全

要由你們自己來主持，像你們過慶層新拜進，祠堂拜著

薩那樣的動地去做，才不失却紀念農民節的意義，也才是你們

真正得到快樂的日子。農林部才成立一年，還沒有什麼多大的

好處給你們，但請明白農林部是為你們謀利益的，時間稍久一點，定能給

你們更多的利益，但你們努力，才能達到目的。

汪繼志記錄

含了很好的意思。現在為避免聽誤請位時間

起見，我想很簡單地來談幾句話。

今天的第二次農民節紀念大會，是農林部領導的，不過，這種領導，祇是暫時的。這個農民節，應該要諸位自己的節日。顧名思義，應該你們自己來紀念。因此，希望以後每一年度農民節，一定要諸位農民自己來紀念，一定要諸位農民自己來慶祝。

怎樣才能夠把農民節成為你們自己的，你們自己來紀念呢？這似乎首先需要自勵的精神。如果沒有自勵精神，到了農民節你們大家都羞羞縮縮，自己不想來慶祝，自己不想來紀念，年年要等別人或政府機關來替你們領道子。那末，這個農民節，就不是你們自己的，而亦失去牠原來的意義了。

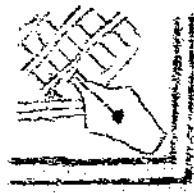
除了自勵的精神之外，還要使農民節對於諸位農民發生密切關係，使諸位認識農民節的好處，來設法利用牠。那末，只靠農民節才足夠位自己的，基則如何來利用這農民節呢？就

是借農民節來達到剛才部長所說的，家給人足，物阜民康。要達到這個目的，必須要有合

羣的能力。譬如新發鄉種植的馬鈴薯，就發生了病蟲，是可以因藥品來防治的，但是各家防治了，人家不防治，沒有合羣的能力，大家不一致防治，病菌還是蔓延，防治工作就不會成功。又如優良的麥種，一家種植，人家不種植，收起來，因為數量太少，優良的仍舊不好和普通的（一起）還是賣不高的價錢。所以，我們無論做那一件事情，最根本的成功要素，是在合羣。一個人做事，決不會得到永久的利益。換句話說，多約利益，一定要人多才能夠得到。現在你們種田，產量還是不多，品種還是不好，這都需要你們合羣的來改良，合羣的來想方法，謀共同的利益。諸位要合羣，最好是利用農民節，就是利用農民節來訓練及表現諸位合羣的能力，如果不能夠合羣，就發生力量，有了力量，就容易達到「家給人足，物阜民

民康」的目的。

新發鄉現在是農林部的所在地，在抗戰勝利以前，農林部一應能夠幫助你們，使你們的農產品增加，使你們的生活改善。換句話說，你們的利息，就是農林部的利息。到了抗



公 述

### 怎樣紀念農民節

今年六月五日，是農林部的第一次農民節。

因為事關農民節，國內一般人士，應十分注意。尤其關於怎樣紀念農民節，或許言之不暇。殊不知，筆者不揣鄙陋，在本報特刊，即特刊的「機會」，就管見所及，寫幾紀念農民節的方法。加以敘述，以供讀者商榷。藉圖拋磚引玉，達到完善的紀念方法，以為全國各地普遍推行的張本。

紀念農民節，除了照例舉行紀念儀式外，

戰勝利以後，農林部雖然遷回南京，在這里新發鄉，一定會有派人常駐此地，來這幫助你們。這點你們一經放心的。不過，依還是需要有些動員精神。及有些技術，千萬不可久停農林部，或農林部，這是不對的。

劉潤濤

講農林部的重要以外，應該對當地情形，舉辦各種有關農林的展覽，比賽，講習，訓練，和各種遊藝等，以資彼此觀摩，啟發，及以農林教育與科學訓練，才有益焉。茲分述之：  
（一）展覽：由農林部贈送的主要，的，在於介紹優良的品種，耕作的要領，適合的肥料，農具，和防治病蟲害藥劑，以及改良的耕作方法等。此外，求農林部贈送，由農林部贈送，農林部，鄉間，在隨處，對當地科學，在農林部，的，以

既未機會知道，自然無法接受，總覺得自己  
出產的東西和耕作的方方法，是祖先積多年  
的經驗傳授下來，也受過老農的教訓，

無須加以研究改進。為要革除這種故步自封  
的心理，就應要把各農家機關、學校、團體  
的優良思想和改良器材，儘量收集起來，加以  
說明，以與當地農民的產品與器械合併陳列，互相  
對照。譬如把農民普通無與倫比的優良著者  
舊，同改良種幾片重的一個種者或地等，放在  
一起，優劣即可判斷。又如改良小麥種，與粗粒者  
通小麥種為大，顏色光澤，子粒豐盈，如此農  
民的普通的小麥種對比，好像驢為驢者，他  
如肥料、飼料、農具、以及畜等，都可以用對比的方  
法來陳列展覽，使農民的保守心理，漸漸  
接受。展覽的農產品，應儘量將其種類  
併陳列，使觀者更易辨別優劣。不但農產器  
材可以展覽，就是農家的收支情形，高腳  
多官券和農場佈置，也可用帳冊畫表陳列展

覽。例如用各種帳冊把農家一年內各項收支  
分類統計，可以知道各農家進款之多少，天  
什麼，支出約情形如何，其目的在於瞭解，款

額。如把統計結果，列表或圖，更可一目了然。  
又如把當地一般的農產設備量增減，或平面圖  
，以與進步理想的農產設備量對照，便可知便  
農民沒盡農產設備量的改良，節省勞力的浪  
費。諸如此類，祇要肯努力搜集，細心規劃陳  
列，這事，竊以為，足以得到很大的效果。  
（四）比賽：關於農家的比賽，可分為四種  
比賽，亦即在比賽和工作的經濟等類。農產  
比賽，就是把當地農家所產的農產品選擇  
優良的來比較，由評判人員在價量方面評  
判其孰優孰劣。亦可以每一單位的產量作比  
賽的標準。家畜比賽，就是把各農家飼養  
的牛、馬、驢、羊、豬、雞、鴨、鵝等，分別照規定  
的標準，比較優劣。工作比賽，可挑選長于某  
種農場工作的農民，比較耕作效率的高低。如

耕種、犁地、除草、施肥、打落、挑糞等，都可以  
比賽。對於參加比賽的優勝者，應發給獎品，  
以示鼓勵。從比賽中，可以找出好的品種和好的  
而後把好的品種繁殖，壞的淘汰。好的品種  
推廣，壞的滅亡或廢除。並且還可找出好的耕  
作方法，增進農工效率。

(三) 演習——演習就是把新式改良器打  
的使用和地方警衛、公共衛生等，方面的設  
施，加以表演練習，使農民能夠切實施行，  
用以達到增加生產，改善生活的目的。譬如如  
農民對於防治病蟲害的噴霧器、和藥劑  
不知如何使用，可以利用這個機會當眾表  
演其使用方法，以便農民學習。又如舉辦  
壯丁操練，以加強地方警衛，演習消防，以  
避免火患，提倡掃除，以重公共衛生等都  
可以在紀念農辰民節的時候，對酌施行。

(四) 討論——每年農辰民節，約當農曆的  
年頭或年尾，正是農閒的時候，農民暇可以

利用這個時期，聚在一起，把各人過去一年農耕  
作心得，和遇到的困難，一一提出討論，藉資互  
相攻錯，準備改進來年的農場經營。對於引  
用新的品種、器材和耕作方法，以及改進農  
村建設方面的各種問題，都可以提出討論  
，詳加研究。在這種討論會中，還可以邀請  
富有經驗的專家學者，作各種有關農事  
改進的專題演講，以增討論的資料。如參  
加討論者的知識程度相近，便可進一步舉行  
辯論會，以求事理的澈底了解，而利改革  
容員施。在立春前後的農辰民節，舉行這種  
討論會，也就是「一年之計在於春」，檢討過  
去，計劃將來的意思。

(五) 遊藝——農村缺乏正當娛樂，農民在  
農閒時候，不是坐茶館閑談，就是聚賭賭  
博。如此娛樂，不但無益於農事，並且往往  
有害於身心，理應提倡正當娛樂，以資代  
替。在農辰民節中進行的遊藝，應該以娛樂的方

式，在不知不觉中，灌輸種種新的農業知識，使農民的效能提高。如果預備上演話劇，可以藉這樣一個情節：一個青年農民，每日遊蕩街頭，嗜好賭博，不思耕作，因此家境日趨貧困，以致有偷竊的行為。由於農場經理當指導員的誠意開導，自思終日賭博，不務正業，終非久計，因而一改過去行為，草草洗手，加入農場經營改良會作會員，接受農場經理指導員的指導，勤力耕作，全家漸能勉強過活。後來農場經理改以公會改組為合作農場，安插各種合作經營，如合作購買，合作灌溉，合作運銷等等，得到更大的利益，家境及這小康。再後，又進一步參加集體耕作，這個農場由工作隊隊長，被選為農場場長，領導全體場員努力耕作，過着極快樂的生活。這樣把改良農場經營的程序與方法，於遊藝中一一灌輸農民，以利農場經營時進工作的推行。其他如放映農業教育電影，如

燈光表演國術、音樂、魔術、歌咏及各種遊戲節目，都可酌量舉行，使農民共同娛樂。

以上五種紀念方法，祇是這梗概，舉一漏萬，恐所難免。至於詳細節目和表現的技巧，還需各地籌辦農民節紀念會的人們，別出心裁，努力創作，總期能利用這個富有重大意義的時節，集聚農民來共同娛樂，做些破除迷信，有益身心，農事和生活的事情。

農民節的紀念時間，不必限于一天，可視準備的節目多寡而定，大致以不超過一星期為度。美國各州每年新春紀念農民節的時間，就是一星期，因此稱為農民周。聚會區域的大小，可視交通情形，和平常集市的習慣而定。普通以接連行政區的劃分，如鄉、縣、市、市等，分別舉行紀念，最為適宜。參加份子，除個人外，應邀請當地農民團體，各農會，農場經營改良會，合作社，合作農場等一律參加。關於農業展覽的本地材料，由農

民個人或團體選擇送會陳列。關於比賽，演習送養等節，亦由農民個人或代表團體儘量參加。至於講論，則凡有興趣與需要者，都可參加。這種紀念會，在提倡的時期，由農

業推廣機關會同當地行政機關（如鄉公所）主辦，將來農會發達，應由鄉縣政府等農會分別主辦。推廣和行政機關必須處不協助的地位。所費經費，可由主辦機關或勸募各界農戶團體分認，或自由捐助。



### 巴縣新發鄉農民節特寫

劉舉致員  
顧友民

#### 一耕牛比賽會

薄雲輕輕地消逝在廣場的四周，朔風不時挾着殘留的雨絲，越過了遠的山崗，進的田野，籠罩着在場中緊張工作的人們。

人聲越來越喧雜了，雖然辨別不出在吹着什麼，可是每一個人掛着微笑的臉上，看得出他的心情是很愉快。同時就各個人的態度上看，也各自帶有一點驚奇的神色。

他們似乎沒有一點冷的感覺，只是忙着指揮一頭又一頭耕牛排列的位置。這時遠遠望着灣灣曲曲的石板道中，茅草叢叢取的上口坡上，都塞滿了形形色色的黃牛和水牛，慢向着廣場的方向擠來。

商店不慶祝農民節的耕牛比賽會，隨着時計上指針十點半鐘的速率，在觀眾熱烈的狂呼聲中，中心小學的放門內吐出了五六位儀容肅穆，態度冷靜的評判員，而展開了序幕。

除二人外，每一個評判員，左手拿着一片小木板上面寫着表格紙，分別印出體格體型、頭嘴、鼻孔、眼頸、胸、肌肉、皮毛、四肢、關節、蹄趾、清潔、性情等項目。右手拿着筆，開始執行他們的任務。

觀眾像流水似的起了波動，每一角落的人們，漸，稀疎起了，如做一團擠在評判員的後面或是分散在看餘頭耕牛的行列裡。

掛在牛角上擺來擺去的小竹牌，跟着評判視線的注意，漸，被人議論起來：「嘿，這一號恐怕會有頭獎的希望哩！」「不，好的還在後頭呢！」這真際呢？他們的內心都又相當的空虛不敢自信。

牛羣的行列開始有些散亂了。有的昂着頭，有的垂着尾，有的圍繞着木橋作半弧形的奔動。從他們每一指粗笨的線條上，看來，充分表現出有力的輪廓，和偉大的貢獻。一種不成腔調的粗暴吼聲，和嘈雜的人語

，織成了沒有節奏的交響曲，使人感到莫明其妙的愉快。

評判工作正在緊張進行的時候，右角上忽然走了一個絕大的騾動，吸引了全場의 注意。

從驚奇中發現了遠遠的田埂上，翻起了四隻黑蹄，戴着一具粗笨的木體，曳着長繩，瘋地向前狂奔。在後面緊跟的兩人，到抓住了這條長繩，才止住多數人的笑聲。評判員卻沒有管這麼多，一心一意進行他們的工作。

大約經過四個鐘頭的時間，評判員木板上的表格紙，一張又一張的省省快要翻完了。他們的工作在這時也告了一個段落。聚在一處，口裡不住的在談着什麼，手里的鵝筆，也不斷的在表格上回來劃去。觀眾的情緒，由於評判員說話的時斷時續，不能感到興趣，而無精打彩的沿着場圍遊來遊去，似乎冷淡了此。

在這消沉的空氣中，評判員在較門口的此



台上出現了，高聲喊着四號！三十七號！九十三

號！下臺三號！——統到這裡集合！會場上  
突然又靜了起來，甚麼聲音也沒有，只有號  
數的餘音在空中飄蕩着回響着，而慢的  
消逝在人羣中。

可是還沒有靜三分鐘的時間，成千的觀  
衆隨着牛羣的移動，都擠到了台前的周圍。  
黑壓壓的組成一大堆，連一絲風也透不進來。以  
台的正前面，排列着十餘頭水公牛，水母牛，  
和黃牛的混合種。他們都有堅強的體質，  
高大的身材，光澤的皮毛，勻稱的四肢，和充  
滿活力的眼神。經評判員詳細審量以後，結果  
又選了十頭，再分別等次。

一條水母牛當選為第一，一條水公牛當選  
第二，一條公牛當選第三。牛角上都披上粉紅  
色。全場觀衆報以熱烈掌聲中，評判員分  
別牽着這幾條牛的羣，從人羣中穿過圍  
欄，走上新修的街道遊行，吸引着千萬觀

衆眼光的注射和無盡的彩聲。

耕牛比賽會就這樣結束了。第一卷  
正氣的發給獎品，還要待在農民節紀念大會  
上進行。

### 二 農業展覽會

新修街道邊的出路口，張貼着「農業展  
覽會由此去」的指標，隨着前頭的指點，出街。  
過小巷，就是中心學校，紅綠紙寫就標語佈  
滿牆壁上。標語的下端，繪着「巴縣新發鄉農  
民節紀念大會」製的字樣。小學門口一座木相  
牌坊，斗大的字：「農民節紀念大會」橫在上  
端。懸掛於兩旁的對聯，左首寫的是「稻粟  
菽，麥黍黍稷高糧有高低，優良居此」，右首解  
的是「馬牛羊，雞犬豕，體型分好壞，健康為  
佳」。牌坊四周，綠油油的校葉間，裝飾着紙  
糊的花屏，紅黃紫藍白，相映成趣。陣陣  
微風吹來，使得跳舞似的，向着湖水一樣湧  
進門來參觀的人們，點頭微笑迎接着。

跨進小學的大門，是座廣大的院落，四

壁畫上，滿掛了幾幅漫畫。一幅各耕圖上，一

人拉牛，四肢沒在泥中，用力地向前爬去。背後

拖着的木犁，身子正在泥中走着。一個年久

力壯的莊稼漢，先着腿，腰間束條補了縫

的布疋，頭上戴着缺了邊的笠帽，莊嚴地

改在年的後面，左手持了木犁柄，右手抓着

鞭子，使勁的擊上了牛的臀部。在朔風

吹骨的天氣裡，耕翻着水浸浸的泥土。一幅莊

稼收穫圖，六位莊稼漢，手裡都握着鐮刀

，彎腰曲背地在收穫莊稼。一幅防治病蟲害

的漫畫，幾個農夫持了燈火和網拍在捉蟲。

幾個農夫只用品在防治。一幅壯丁訓練圖，

成千的農民，整齊地排列在廣大的操場上。

這幾幅漫畫上，刻劃出農村上的工作情況。

努力增加生產，預謀防治病蟲。二門上的對

聯就是這樣寫着。由導荷員曲引導，黑壓壓

的人羣，擁上了進口的路子。

第一展覽堂里面，陳列着的都是新發鄉

的土產。種子類內有食糧、豆類、蔬菜、雜糧

、球根、纖維等八十幾種品種。三十幾種土產中，

馬鈴薯、白菜、大蒜、包菜等日常食用的菜

品，應有盡有。每種產品的旁邊，都有一

張小卡片，說明名稱、產地、重量、採集者

等項。一個三斤大黃橙的柚子，烘在青菜中

間；美國品種的花椰菜，這里也要展覽了。

六斤半的一個紅苜，和三四斤大的紅苜排在一起

，七斤大的一個蘿蔔，向二兩半大的蘿蔔列在

一處。這樣對比排列，使參觀者很容易判斷

優劣，知道農業改進的可能性。

兩張新發鄉的農場佈置圖，一張是合

理的農場佈置，三十一畝田地，很整齊的排

農舍周圍，一條河灣貫穿中間。一張是散漫

的農場佈置，二十二畝田地，分佈在二十八畝農

舍的距離，最近的是一半畝，最遠的有二

里半。兩個農場比較起來，同樣面積的塊田

地，由於途中往返費時的不同，工作的速度便有了很大的差異。在兩個中間，貼着「田底場佈置好，花費人工少」人工實貴，切莫浪費的標語，這很可使參觀人知道改良農場佈置的重要性。

西縣新發鄉的物價指數圖中，有幅用彩色布條編製的，最為醒目。有好多認得字的農夫們，指之點點說：小麥的布條，指到九十六倍（同民國二十六年戰前價格比較）在四十八種物價中，算是最高的。次高的是高粱、紅薯、棉花……而房租的布條最短。另一張物價指數圖，是用曲線來表示過去一年內幾種主要消費物品：木柴、油、豬肉、土布等價格的漲跌走勢。在這兩張物價指數圖中間，也貼着研究物價漲跌，知道怎樣買賣最合適，看看物價漲跌，知道怎樣管理那幾種作物的標語。在農民羣中，也可以灌輸物價指數知識，使專門的學識普及化了。

田場經營要記載，賺錢賠本可以算心的字條，貼在農林部派駐巴縣農場經營指導員辦事處指導農家記帳的簿冊旁邊。力幅漫畫上，擺放了帳本、算盤、硯台、筆、一位農場經營指導員，正在教導幾位農戶，臂着腳着草鞋的莊稼漢，拿着掃帚似的毛筆，在燈下記帳。

張貼於田場的還有新發鄉的土地、人口、職業分配、農佃情形，以及農場經營贏虧統計表、家庭生活程度等畫表多張，這里不悉一一細述。

第三展覽室，滿之的蓋是新發鄉農具使用的農具。汲水的龍車，張開了葉瓦子，如同休息似的，平躺在一隻角落裏。二人腳踏的圓軸，插着穿在龍車頭上，整個身子像一個「丁」字。碾穀的碾盤，告訴人們，它為甚麼不穩，負着灌溉的責任，已經出過很大的力量了。

「腳踏」這樣農具，在平原農業區域里，是不很見到的。它多長，長寸多寬，三分多厚，五斤

多拿，和種動模樣的（塊）板，腰中拼成了百二十度的角，裝插在一根木柄上。齊木柄的一隻鐵耳，早已給農夫們的腳底磨得發光亮了。因為本地多係山崗，用鋤頭翻土，既受石塊障礙，且耕種不深，因此制宜，應用這個踏蹠。今冬深播土地，預備明年種植玉米、高粱。其他如鑿刀、鋤頭、扁担、背篋等農具，都是很有次序地排列着。

另一角落的一張長桌上，擺放着耕牛比賽會獎品。一張紅紙條上，寫着各級獎次。第一獎：犁頭一個，鋤頭一個，鑿刀一把，毛巾一條；第二獎：鋤頭一個，鑿刀二把，毛巾二條；第三獎：鋤頭一個，鑿刀二把，毛巾一條；第四獎：第八獎：鋤頭一個，鑿刀一把，毛巾一條；第九獎：第十獎：鋤頭一個，鑿刀一把，毛巾一條。農友們對此特別愛好和留戀，尤其是索牛來參加比賽的人們。

第三展覽室，陳列的是病蟲害的標本。兩株棉花，相對地站在瓦盆內。一株的枝桿，相同施德樓的粘葉桿，一樣粗，一樣長。上面三個枝桿，氣

着果子大的三個棉果子。果子已經漲了口，吐出莢莢黃色的花朵，顯得這麼蓬鬆，那麼頹唐。另一株手臂粗大的枝桿，支撐着上面一個玫瑰似的枝葉圓球。三十幾個棉果子，比鴉蛋還要圓，還要大，地出了雪白花朵。整株在碧綠的葉片間，顯得這麼魁偉，那麼雄壯。一株是受了病害，未及防治，一株是早日防治，未受病害，兩相比較，給參觀人的印象，該是何等深刻呀！

一隻被了五彩衣服的蝴蝶，張開了翅，兩隻翅膀，被裝在玻璃框內。一位農友說：「這樣美麗的蝴蝶兒，田野間多得，我平時總很喜歡牠，總很愛護牠，想不到牠竟是吃飲無餘的害蟲啊！」另一框內，裝了很多臭蟲似的東西——螟蟲，半顆米大還不到，可不知牠已經吃了多大稻苗的心！今天，農友們也已經知道牠是害蟲了。

第四展覽室，分做兩面陳列。一邊是防治病蟲害的藥品，一個壽桃形的玻璃瓶，裝滿了各式各樣的藥品。說明單上解釋着某種藥品

是防治某種作物的病害，某種藥品，是毒藥  
種藥料。

這道，是各種農作物的品種，裝在書架的  
的裝箱內，中農三小麥種，鼓飽的狀上，刻了  
一條痕。顆粒光滑豐齊，大受農家們的喜待。  
這種麥種的顆粒，硬且大得很。一位農  
友說：「要比我家的大一半哩！」

不單顆粒大，另一位農友回答我已經過收  
成還是很好啊！我去年種了這地，比普通麥種  
要多收三成哩！

那我今年也要種了。

第五展覽室，陳列的況注射藥品各種器  
具，每種器具，附有說明單，解釋應用的方  
法。一個噴霧器，對農友們，還是陌生的東  
西。三天多高的身子，五寸多高的口徑，上下直通  
着，圓錐像個喇叭，噴發水桿，自槍桿一樣有  
三天多長，好像尾巴般的，在這個身子上。幾  
條三寸長的皮帶，順序地躺在它的旁邊。

這是一條救火用的水龍，一位已經長了鬍鬚  
的農友高興地說：

不是，這是噴霧器。招待員向這位農友  
解釋。

噴霧器有啥子用處啊？  
「蒸穗出了毛病，把兒來注射藥水，撲滅病  
害，救活莊稼的。」

呀！我長到這麼大的年紀，還是第一次看  
到呢！

這三個——第三、第四、第五展覽室，所  
陳列的農產品，都是農林部中央農業實  
驗所，特地由重慶和榮昌運來展覽的。各種  
展覽品和標本，展覽室四壁的防治病蟲害，  
改良品種，增加產量等的統計圖表，內容豐富  
，製成詳詳為這次展覽會，體面不小，而各種病  
蟲害標本，防治藥品，防治方法等等，留給農民  
的印象，也很深刻了。

這種農業展覽會，在重慶縣還是破天荒

第一、希望在這次播下了良好的種子將來收成農友們手中，在這些繁榮的東洋農家。

### 三、農民節紀念大會

今天二月五日，是農民節的紀念大會了。

會場仍設在中心小學。九時半鐘沒有到，三點鐘的聖誕禮度，已擠得水洩不通，但沒有表下刻鐘的十分之二三的嘉賓。禮堂階下的天井里也砌滿了人，連走進會場的通道也，一直伸到外面的院裏，還擺了一條人這般的長蛇陣。

時針到了十點鐘，正式開會了。沈部長林次長，錢次長，農林部各單任長官，各地的鄉鎮長和士紳，在搖鈴聲中蒞場。全體農友一致起立，給以熱烈的掌聲。接着舉行開會儀式。

沈部長訓詞：今天紀念農民節，是有五個意義，三點希望的。強調着：農林部是會務的樞紐，農林部的辦事人員，就是農民頭，我們應當到鄉下來，向農民時常接近時常

開會，做官的，種田佬，不分階層，溝通意見。而後着重指出：從今天起，所有土地，不准有人流荒蕪，所出的農產品，都要優良，水利一定要辦的，不准發生旱災，莊稼不准有病蟲害，牲口不能夠發生瘟疫，要連到各家有做吃，人人有衣穿，並各豐登，地方太平的目的。

林次長訓詞：紀念農民節，首在破除迷信，實質事求是。去年新發鄉種的馬鈴薯死了許多，農林部地防治局為防治馬鈴薯的藥劑，給，可未能得到農民的信任。以為馬鈴薯的死亡，與藥劑毫無關係，都是天意。但在農林部試種的一地地馬鈴薯，不遠用藥劑防治的，就沒有死，半邊沒有用藥劑防治的，就完全死光了。同時指出：這次紀念農民節，是由農林部來領導的，以後的農民節，就是要農民自己做，農民自己來慶祝，要像進廟堂，拜菩薩，那個人動的做一樣。

林次長訓詞：特別強調勞動的精神，公羣的

龍心。沒有自動的精神，到了農民節大家都  
要羞縮縮，自己不想來慶祝，自己不想來紀念  
而要農林機關來督促，來領導，那末，這個農  
民節，就不是農民自己的。請到合羣的能力：  
譬如馬鈴薯生了病害，是可以用藥劑防治的，  
像天十家之中，一家防自己，九家不防治，沒有合  
羣能力，大家只「防防地」，英國還是蔓延，防  
治工作，就不會成功。而後說到我們無論做那  
一件事，最根本的成功要素，是在「合羣」。一  
個人做事，決不會得到永久的利益，多的利益  
，一定要人多才能辦得到」。

劉考憲致詞，以巴縣人農民的立場來說  
話，我們農民有了個節日，這是非常高興的  
事情。我們中國，過去有青年節，婦女有婦  
女節，空軍有空軍節，教師有教師節，新聞  
記者有新聞記者節，只是農民沒有農  
民節。我們農林部工作才幾年，從北京搬到南京  
，要希望有個農民節，今天總算實現了。但是

我們紀念農民節，不能夠同二月十九日關觀音  
會拜香拜菩薩一樣，有迷信的心理。而要利用  
這個節日，來討論六年的種田方法，把好的仿效，  
壞的改良，我們不能夠想靠天吃飯，而要自  
人的力量來達到「家給戶足，物富民康」。現在還是  
中國抗戰的日子，我們在後方的農民，更要努力  
增加生產，使前方的軍隊有飯吃，有衣穿，打  
走日本鬼子！

新發鄉鄉長答詞：農林部駐此以來，本鄉  
的農村經濟，有了飛速的繁榮和長足的進步。  
土地盡量利用了，糧食增產了，漁牧增產了，  
肥料科學化了，農具應用新式的了，種子是用  
改良的了，教育文化發展了，農民的生活也富  
裕起來了。對於農林部的幫助和領導，本感  
到非常興奮之外，并代表本鄉全體農民謹致  
謝意。

沈部長在紀念會上，親自發給耕牛比賽優  
勝者的獎品，司儀每喊一位得獎者的姓名，全



禮則親以一種嘆聲，得獎者大都脫去了頭上纏的布帕子或着小手帕，整了整衣襟，紅通通的臉孔，顯不熱氣地走出主席台，向主席行了九十度的鞠躬禮，而後將獎品，全體再親以熱烈的掌聲。從第一獎發完第十獎，完成了給獎的「序幕」通獎品，只在另一池裏發給。

十五六個招待員，給出了七八大筐紀念會預備着的點心，發給每個到會的農民。

「每人一份，你們不好拿雙份呀！」禮堂內，天井里，院落中，好像銅鑼歡聲，招待員沒法揮

巴縣新發鄉農民節耕牛比賽會及農業展覽會籌備經過

——農林部派駐巴縣農林場經營指導員辦事處報告——

農林部為積極提倡農民節，並乘機發動新

發鄉附近一帶農民，注意農事改良增加生產起

見，特於農民節籌備耕牛比賽會及農業展覽會，以資示範。本處與糧食增產委員會新發鄉

指導處，奉派參加籌備工作，爰將本處經過

情形，彙述如後，藉供將來各地籌辦之參考。

是，接着次序來分發點心，而把整筐給給農民自己拿取。

不得，我們正在每人一份的分派過去呢。

遊藝節目，接着紀念會完畢而揭幕。

一處是川戲，一處是話劇，一處是京戲，一處是

中心小學的學生歌唱和跳舞。會場中散出

來的農友們，各人手里抓着點心，嘴里吃着，眼睛看着，各處所好的停留在一個

娛樂處所，愉快地度着自己的節日，一直盤

桓到日落的時候。

李人傑

耕牛比賽會

甲時間及地點之選擇：時間訂為農民節前二

日（三月三日即農曆十二月十八日），因係新店子場

期，可藉以吸引多數觀眾。地點係假中心學

校體育場，地形寬闊，靠近市場，位置

適中。



乙、參加比賽者耕牛之來源：函請鄉公所轉令各

保長分別邀請有牛農友踴躍參加。復利

因場期或下鄉搜集各種材料與農民接觸時，

盡量個別宣傳耕牛比賽的意義，其參加後

可得之好處，並函請新發鄉漁牧增產委員會

會通知各貸款購買耕牛農友一律參加。

本部經濟農場之牛，亦請參加。

丙、會場佈置：

(1) 於牛橋一在會場上，縱橫每距四尺栽一長約

二尺之木橋以作拴牛之用。

(2) 報到處——設於會場進口處，凡參加牛隻

，首先至該地報到，登記牛主姓名、住址及耕

牛種類、年齡、毛色、號數，給予竹製號

牌，掛於右角上，然後依指定地點拴於橋

上。

(3) 在會場上端擇其適中醒目之點，分設初

選複選於牛橋兩處。

丁、評判方法：聘請評判員五人，評判時巡視并

外，依次予以圍密第一普通評閱，第二初選

所有耕牛中，選出優良者二十頭，準至初

選處，第三復選，就初選耕牛中，再選出十

頭，拴於決選處，分別評定次序，作為中選。

檢閱之計分標準如次：

(1) 體格：最高大者給十五分。

(2) 體型：最合役用體形的給十分。

(3) 頭：最優美的給二分。

(4) 嘴：寬大的給二分。

(5) 鼻孔：寬大的給二分。

(6) 眼：最光明有精神的給二分。

(7) 頸：最適合相稱的給二分。

(8) 胸：最寬深的給十分。

(9) 肌肉：最發達充實的給十二分。

(10) 被毛：最光滑柔美的給二分。

(11) 四肢：最強健堅實的給十六分。

(12) 關節：最堅實的給十二分。

(13) 蹄趾：最整齊堅實的給五分。

(14) 清潔：最清潔的給四分。

(15) 性情：最溫和活潑的給八分。

以上共計為一百分，依優劣情形遞減之。先製成表，在評判時，交與評判人備用。

及獎品分配：第一名犂頭一個，鋤頭鐵力各一

把，毛巾一張，以下依次遞減。其餘參加未經中

選之牛，各給毛巾一張，以資鼓勵。又前三名

中選耕牛，各給紅一段，繫於牛頭，以為閱

會後在街上遊行時用作眩示之意。

已獎品來派其發給時間：部方撥款購買，於

農民節紀念大會由部長發給。

### 二 農業展覽會

時間及地點：時間為六月三日下午開始，五日

午後二時閉幕。地點假中心學校內。

展覽材料來源：

(1) 搜集新發鄉各種農產、副產、農具、

木材、肥料及病蟲害作物等。

(2) 搜集新發鄉推廣的優良品種、防治病

### 三 展覽室及農具

(3) 本處在密蘇搜集之各項調查及記錄資料。

(4) 中農所一部份之推廣器材及標本畜表等。

丙展覽室之佈置：利用中心小學教室及游藝室

共五間，作為展覽室，二兩間，由本處負責

陳列，其餘三間，陳列中農所之展覽品。各

展覽室將學校書桌沿牆壁排列整齊，

作為陳列台，並置放展覽物品。會場進出

走道，以標索共條發閱隔，并用指標註明後

觀衆依次閱覽。

不陳列種類：

① 第一展覽室：

(1) 農產品 (2) 蔬菜種子類三十二種 (3) 作物

種子類三十種 (4) 雜糧種子類二十四種

(四) 各種蔬菜及果品。

(2) 農場經營資料：

(1) 由本處搜集之帳十冊，係各農友自記

(2) 農家財產清查表十冊。

(三) 農家財產表三份。

(四) 物價初步調查表六份(含農民所得和農

民新村各三份)。

(五) 農家田場經營調查表五份。

(六) 農家調查表五份。

(七) 農場經營指導通訊二份。

(八) 工作分配表二份。

(九) 農家貨物收支帳二份。

(十) 農場工作日記帳二份。

### ② 第二次展覽會：

(1) 木材：有普通杉木、楊木、檫木、樟木、女貞、

烏桕、馬尾松、桑樹、泡桐、青杠、麻、

桑、櫻栎、柏、西藍花……等。

(2) 竹類：有楠竹、苦竹、金竹、水竹、慈竹、

斑竹……等。

(3) 工藝品：就本地農家主要手工業——草

帽、蓆、集有各種形式及花樣不同之

作品八種。

(4) 農具：有旱犁、水犁、蹠耙、滾耙、

水車、蹠蹠、月亮鋤、挖鋤、鐮刀、

灰船、耨耨、扁担、砍刀、鷹嘴鋤、

等。

(5) 肥料：有堆肥、草木灰、猪毛、菜

油餅、甜三葉草、滑粉……等。

### 戊、各種統計圖表：

(1) 新店子民國三十年之物價指數二張。

(2) 新店子民國三十年之物價圖。

(3) 新發鄉形勢簡圖。

(4) 新發鄉三十年各種統計數字表。

(5) 新發鄉比較合理的農場佈置圖。

(6) 新發鄉比較散漫的農場佈置圖。

(7) 新發鄉平均每家現金生活費用分

類圖。

(8) 三十年新發鄉二十家農場收支比較圖。

(9) 三十年新發鄉平均每家農家生活程度圖。

(10) 新發鄉平均每家農家各種土地面積圖。

(11) 新發鄉二十戶農家調查農場盈虧比較圖。

(12) 新發鄉平均每月新農資產分類圖。

(13) 新發鄉平均每月農資產分類圖。

(14) 巴縣各級土壤分佈圖。

(15) 巴縣土壤圖。

(16) 巴縣各級土地之主要作物產量圖。

(17) 巴縣土壤分級圖。

(18) 巴縣水稻產量圖。

巴宣傳材料：有畫報十張，傳習片、標語等。

此次籌備，雖有一月多的時間，但本處成立不久，各事紛忙，終覺時間太短，未能盡善盡美。尤其搜集各種材料，因季節關係，非有整齊三天，不能完備。今後本處自應加倍努力，隨時注意搜集，明年農民節，或可有較好之成績也。



### 碎錦

△感傳已久之巴農場經營指導專號，刻由農業

推廣通訊社加緊排印中，聞本月底即可出版發行。

△各指導員辦事處，本年度經費預算已轉呈行政院核定。照中央規定，經費自一月份起，概由國庫直接核撥。聞本月底已發給各縣應用。

△各省農場經營指導員貸款，聞已與中國農民銀行有初步決定。俟正式簽訂，即將實施辦法，寄發各指導員辦事處遵照辦理。

△張指導員善與吳華陽民教館合辦壁報，聞於農民節出刊特大號云。

△巴縣新發鄉紀念農民節大會所製標語詞意新穎，顯明切實，深合農民需要，特附錄於后，藉供鄉村宣傳參考。

1. 一年之計在於春，最後勝利靠農人。
2. 紀念農民節，勿忘抗戰與建國。
3. 大家辛苦一年，快來同樂一天。
4. 人工寶貴，切莫浪費。
5. 田地耕得勤，泥水變成銀。

白雲農場佈置好，花費人不少。

不曉得農底有辦法，日子鬼才不忙怕。

不曉得幾學受指導，良種善法配合好。

只靠農協經營，指導人員是農人的好朋友。

農協經營經營要認真，賺錢虧本可以算。

以農協組織起來共同改良農協經營。

以組織農協經營改良會，大家商量大家做。

以研究市場行情和改良，知道怎樣改良最合適。

以改良農協經營改良會，改良經營經營比較好。

改良經營改良會改良，改良經營經營比較好。

改良經營改良會改良，改良經營經營比較好。

改良經營改良會改良，改良經營經營比較好。

改良經營改良會改良，改良經營經營比較好。

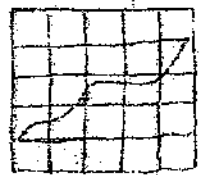
改良經營改良會改良，改良經營經營比較好。

對。

改良經營改良會改良，改良經營經營比較好。

改良經營改良會改良，改良經營經營比較好。

改良經營改良會改良，改良經營經營比較好。



# 物價情報

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。月餘之物價調查，調查表附後。

## 蘇聯各農協經營改良會

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。

蘇聯各農協經營改良會，改良經營經營比較好。

神，這極堪注意的名言，在幾次長期調中

聞揚盡數，深望讀者留意及之。

劉瀾濤先生所撰「怎樣紀念農民節」

一文，對於今後各地舉辦農民節紀念大會

是含有重大意義和期望。文中提示各

點，尤其在中央民節創始的今日，紀念尚無

農場經濟指導通訊第一號自次

一、內容

二、通訊

四川巴縣農場經濟指導通訊

貴州遵義農場經濟指導通訊

陝西南鄭農場經濟指導通訊

成立經過

參加陝西省南鄭縣農場經濟指導

委員會成立大會及農家記帳

三、工作要聞

四、碎 錦

五、物價情報

六、編後的話

李人傑

李元景

李友真

韓 溫

一以形式，是值得效法和參考。

本期來稿甚多，以限於篇幅，不能一

一登載，特向作者和編輯者深致歉意。

本刊草創之始，無論內容和版式方面

，尚待改善，望和讀者諸君，不吝指教

批評，無任感荷。

農場經濟指導通訊第一號自次

通 訊

四川巴縣農場經濟指導通訊

貴州遵義農場經濟指導通訊

陝西南鄭農場經濟指導通訊

辦理記者講習班的經過

工作要聞

江西南城、吉安、湖南長沙、寧陽、河南葉縣

、浙江餘杭、四川樂山、陝西白河、湖北恩施、

廣東東莞、雲南昆明、廣西梧州、福建三元、

共十三則。

碎 錦

物價情報

李人傑

張彭齡

李元景

李人傑

# 各省農場經營指導縣三十年十二月物價調查

第一頁

類別	名稱	量衡單位	各省												
			四川	陝西	貴州	雲南	湖南	江西	廣東	廣西	浙江	福建	河南		
農	小麥	市斗	3590	2120	12000	930	1500	1120	959	630		430	2900	850	
	大麥	"		1177		667	760							360	
	豌豆	"	1590	1573	825		2800					1250		510	
	綠豆	"	3100	1620	945	630	1800			616					
	蠶豆	"	2300	1810	540	630	1300			632	1350				
	黃豆	市斗	590	217	290	410	610	290	747					350	143
	黑豆	市斗	1940	985	1046		1200	310	430	675	445	560	525		
	綠豆	"	3420	1739	760	530	1500	820			1290	1400	1015	393	
	黃豆	"	2390	1480	920	1800	1250							393	
	高粱	"	1920	707	196										440
藝	棉花	市斤	1030	495		1140		660	420	385	600	700	477		
	花生	"	330	100	180	140		080	080	150	092	100	180	120	
	馬鈴薯	"	180	959	035		047			158	123	026		065	
	青菜	"		006	010		038	022	009	024	025	015			
	白菜	"		011	030		048	023		063	072	020	050	020	
(出) 國 藝	洋菜	"		015	040			021	020	070	065	080	070	020	
	洋菜	"						020	033		048	050	050		

品名	规格	数量	单价	总价	数量	单价	总价	数量	单价	总价	数量	单价	总价	数量	单价	总价	数量	单价	总价
煤	1	3.12	2.93	2.10	4.00	0.53	0.55	0.53	0.55	0.62	0.53	1.00	0.25	0.25	0.25	1.67	2.30		
	2	0.65	0.56	0.44	2.00	0.91	0.54	0.54	0.62	1.05	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	1.67	2.30		
	3	13.00	5.00	5.87	7.70	4.00	3.70	3.10	3.10	6.15	4.00	3.00	3.00	3.00	3.00	5.67	5.67		
	4	0.40					4.00	0.35								5.67			
	5	4.80	2.10	2.70	2.64	4.00	2.20	2.00	2.28	3.07	2.50	5.00	5.00	5.00	5.00				
	6	4.20	1.53	3.80							2.45	6.00	5.00	5.00	5.00				
	7	6.90	2.40	2.30	2.38	6.30	3.50	3.20	4.15	3.50	6.00	5.00	5.00	5.00	5.00				
	8	6.50	2.00	1.17			2.30	2.00	3.45	2.56	5.00	5.00	5.00	5.00	5.00				
	9	0.65	0.30	0.24	0.24	0.24	0.20	0.22	0.35	0.21	0.33	0.33	0.33	0.33	0.33	0.27	0.27		
	10	0.70	6.50	0.22			0.20	0.18	0.40	0.20	0.30	0.33	0.33	0.33	0.33	0.27	0.27		
油	1	120.00	45.00	35.00	2.00	12.00	3.00	52.50	12.00	20.00	30.00	23.00	20.00	30.00	8.50	7.40			
	2	150.00	58.00	65.00		25.00	3.00	8.00	8.00	6.00	18.00	18.00	18.00	18.00	4.00	2.00			
	3	25.00	14.00	13.00	7.00	27.00	4.50	2.40	8.00	5.60	8.00	8.00	8.00	8.00	3.00	2.00			
	4	4.00	5.50	2.00	4.00	17.50	2.20	2.00	2.80	6.00	3.00	3.00	3.00	3.00	2.00				
	5	18.00	5.43	7.20	8.00	3.00	6.40	13.35	15.00	7.00	6.00	6.00	6.00	6.00					
	6	1.50			3.20	0.30	1.40	1.00	2.60	2.00	2.00	2.00	2.00	2.00	0.20				
	7	70.00	2.70	12.00		2.00													
	8	1300.00	1000.00	1200.00	506.40	528.00	600.00	900.00	1100.00	800.00	500.00	500.00	500.00	500.00	705.00				
	9	900.00	800.00	720.00	350.00	297.00	400.00	450.00	850.00	350.00	400.00	400.00	400.00	400.00	705.00				
	10	4.00	1.72	2.50			2.20	2.40	3.95	1.80	3.50	5.20	5.20	5.20	2.00				
灰	1	3.50	1.20	1.30	5.30	0.70	1.00	1.50	1.80	1.80	1.80	1.80	1.80	3.50	2.00				
	2	80.00	56.33	60.00	53.00	20.00	40.00	46.00	81.50	44.00	44.00	44.00	44.00	44.00	2.00				
	3	12.00	20.00	14.00	55.00		10.00	8.25	5.26	60.00					20.00				



(四) 飼料類		(一) 食料		用類		(上) 衣著類	
麥	粉	斗	4153				
米	糠	斗	380	2.10	1.40		25.00
豆	渣	斗		6.80		3.50	15.00
次		斗	4.00	21.30	11.00	7.20	10.60
麵	粉	斗	4.00	185	1.16	3.00	1.80
切	麵	"	3.00	195	2.47	1.22	1.80
餅	麵	"	4.20	2.12	1.93	1.60	1.70
豬	肉	"	6.00	1.80	2.40	2.40	2.60
雞	肉	"	6.90	2.80	2.65	3.50	3.30
赤	油	"	4.90	3.85	3.10	3.95	2.00
菜	油	"	6.50		5.10		2.20
鹽	油	"	3.00	2.45	2.80	4.97	2.20
西	糖	"	2.50	4.05	2.28	8.00	3.20
酒	糖	"	4.00	7.40	5.67	7.80	3.00
茶	粉	"	5.60	10.85		11.00	3.20
洋	布	尺		2.50	3.27	4.20	1.50
白	布	尺	4.50	3.50	1.80	8.20	0.96
綠	布	尺	5.70	4.50	1.80	3.20	3.80
瓜	皮	頂	7.40	11.20	3.30	4.70	4.50
棉	絮	斤	10.30	7.30	8.00	3.90	3.10
次		斤	1.70	0.26	0.67		4.40
						1.12	7.60
						0.67	5.00
						1.12	3.78
						0.67	6.40
						1.12	5.00
						0.67	4.40
						1.12	4.77

燃料類		雜費		項		出		資		(地)		(地)		(地)		(地)		利		率	
炭	油	薪	柴	草	木	石	土	石	土	石	土	石	土	石	土	石	土	石	土	石	土
1700	1400	1200	1100	1000	900	800	700	600	500	400	300	200	100	100	100	100	100	100	100	100	100
550	420	300	250	200	150	100	80	70	60	50	40	30	20	15	10	8	7	6	5	4	3
1.20	1.50	1.80	2.20	2.80	3.50	4.50	6.00	8.00	12.00	20.00	35.00	60.00	100.00	180.00	300.00	500.00	800.00	1400.00	2400.00	4000.00	6000.00
4.00	5.50	7.50	10.00	15.00	22.00	35.00	60.00	100.00	180.00	300.00	500.00	800.00	1400.00	2400.00	4000.00	6000.00	10000.00	18000.00	30000.00	50000.00	80000.00
4200	3200	2500	2000	1500	1000	800	700	600	500	400	300	200	100	100	100	100	100	100	100	100	100
1200	1800	2500	3500	5000	7000	10000	15000	25000	40000	70000	120000	200000	350000	600000	1000000	1800000	3000000	5000000	8000000	12000000	20000000
757	557	427	327	257	207	157	107	87	77	67	57	47	37	27	20	15	10	8	7	6	5
767	567	437	337	267	217	167	117	97	87	77	67	57	47	37	30	25	20	15	10	8	7
400	300	250	200	150	100	80	70	60	50	40	30	20	10	10	10	10	10	10	10	10	10
600	450	350	280	220	170	130	100	80	70	60	50	40	30	20	15	10	8	7	6	5	4
5000	3500	2800	2200	1700	1300	1000	800	700	600	500	400	300	200	100	100	100	100	100	100	100	100
600	450	350	280	220	170	130	100	80	70	60	50	40	30	20	15	10	8	7	6	5	4
2167	1900	1487	1187	937	737	587	487	407	357	307	257	207	157	107	87	77	67	57	47	37	27
500	350	280	220	170	130	100	80	70	60	50	40	30	20	10	10	10	10	10	10	10	10
500	350	280	220	170	130	100	80	70	60	50	40	30	20	10	10	10	10	10	10	10	10
15%	10%	8%	6%	5%	4%	3%	2%	1.5%	1%	0.8%	0.6%	0.5%	0.4%	0.3%	0.2%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%
25%	20%	15%	10%	8%	6%	5%	4%	3%	2%	1.5%	1%	0.8%	0.6%	0.5%	0.4%	0.3%	0.2%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%
3%	2%	1.5%	1%	0.8%	0.6%	0.5%	0.4%	0.3%	0.2%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%
19%	14%	11%	8%	6%	5%	4%	3%	2%	1.5%	1%	0.8%	0.6%	0.5%	0.4%	0.3%	0.2%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%	0.1%